INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Int onal Application No PCT/CH2004/000355

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 H01R4/50					
According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC					
	SEARCHED				
Minimum do IPC 7	ocumentation searched (classification system followed by classification $H01R$	on symbols)			
	tion searched other than minimum documentation to the extent that s				
Electronic d	ata base consulted during the international search (name of data base	se and, where practical, search terms used)		
EPO-In	ternal				
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT				
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rele	evant passages	Relevant to claim No.		
X	FR 846 809 A (PIERRE LIENARD)		1		
Α	26 September 1939 (1939-09-26) the whole document		2-11		
Α .	US 5 228 875 A (SWENSON SR ROGER 20 July 1993 (1993-07-20) claims; figures	M)	1-11		
x	US 1 039 542 A (W. O. KENNINGTON))	1		
Α	24 September 1912 (1912-09-24) claims; figures		2-11		
Α	GB 953 945 A (FRED GILBERT CARDIF TERENCE HALVOR BLICK) 2 April 1964 (1964-04-02) the whole document	F LTD;	1-11		
		-/			
	_	-/			
X Further documents are listed in the continuation of box C. X Patent family members are listed in annex.					
° Special categories of cited documents: "T" later document published after the international filing date					
A document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance *A* document defining the general state of the art which is not cited to understand the principle or theory underlying the invention					
E earlier document but published on or after the international filing date "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to					
"L" document which may throw doubts on priority claim(s) or involve an inventive step when the document is taken alone which is cited to establish the publication date of another					
"O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or document is combined with one or more other such docu-					
other means "P" document published prior to the International filing date but tater than the priority date claimed "Read of the same patent family "A document member of the same patent family					
Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report					
4 August 2004 12/08/2004					
Name and mailing address of the ISA Authorized officer European Patent Office, P.B. 5818 Patentiaan 2					
NL – 2280 HV Rijswijk					
Fax: (+31-70) 340-3016 Durand, F					

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Int anal Application No
PC I / CH2004/000355

Category °	Citation of document, with Indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	US 2 777 117 A (SHRIDER FOREST E)	1
Α	US 2 777 117 A (SHRIDER FOREST E) 8 January 1957 (1957-01-08) claims; figures	2-11
	·	
	· ·	
		,
		·

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

In onal Application No FCI/CH2004/000355

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date	
FR 846809	Α	26-09-1939	NONE			
US 5228875	A	20-07-1993	NONE			
US 1039542	Α		NONE			
GB 953945	Α	02-04-1964	NONE			
US 2777117	Α	08-01-1957	NONE			

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Into snales Aktenzeichen
PUI/CH2004/000355

			1017011200	7 00000		
A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 H01R4/50						
Nach der in	Nach der internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK					
B. RECHEI	RCHIERTE GEBIETE					
Recherchier IPK 7	nter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbo H01R	ole)				
Recherchier	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	oweit diese unter die red	cherchierten Gebiete	fallen		
Während de	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (N	lame der Datenbank u	nd evil. verwendete S	uchbeariffe)		
EPO-In				,		
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN					
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweil erforderlich unter Angab	e der in Betracht komm	enden Telle	Betr. Anspruch Nr.		
х	FR 846 809 A (PIERRE LIENARD) 26. September 1939 (1939-09-26)			1		
A	das ganze Dokument			2-11		
А	US 5 228 875 A (SWENSON SR ROGER M) 20. Juli 1993 (1993-07-20) Ansprüche; Abbildungen		1-11			
х	US 1 039 542 A (W. O. KENNINGTON)			1		
А	24. September 1912 (1912-09-24) Ansprüche; Abbildungen			2-11		
А	GB 953 945 A (FRED GILBERT CARDIF TERENCE HALVOR BLICK) 2. April 1964 (1964-04-02) das ganze Dokument	F LTD;		1-11		
ŀ			1			
	-	-/				
X Weltere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu X Siehe Anhang Patentfamilie entnehmen						
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : "A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "E" ülteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Theorie angegeben ist "Y Veröffentlichung, die nach dem internationalen der dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist 						
L Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden schlieder die uns einem Anderes habenderen State der Schlieder						
ausgeführt) 'O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht eine Veröffentlichung die ser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist						
dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Datum des Abschlusses der Internationalen Recherche Absendedatum des Internationalen Recherchenberichts						
	. August 2004	12/08/2				
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 Bevollmächtigter Bediensteter						
	NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Durand,	, F			

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Inti onales Aktenzeichen
PCI/CH2004/000355

	ng) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategorie*	Bezelchnung der Veröffentlichung, soweil erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X A	US 2 777 117 A (SHRIDER FOREST E) 8. Januar 1957 (1957-01-08) Ansprüche; Abbildungen	1 2–11
		·
•		
	•	

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

In inales Aktenzeichen
PCT/CH2004/000355

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokume	nt	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
FR 846809	Α	26-09-1939	KEINE	
US 5228875	Α	20-07-1993	KEINE	
US 1039542	Α		KEINE	
GB 953945	Α	02-04-1964	KEINE	- U
US 2777117	Α	08-01-1957	KEINE	

5

10

25

BESCHREIBUNG

15 KABELANSCHLUSSSYSTEM

TECHNISCHES GEBIET

Die vorliegende Erfindung bezieht sich auf das Gebiet der Technik von Kabelanschlüssen. Sie betrifft ein Kabelanschlusssystem gemäss dem Oberbegriff des Anspruchs 1.

Ein solches Kabelanschlusssystem ist z.B. aus den Druckschriften US-A-3,560,909 oder US-A-5,487,679 oder DE-U1-201 19 531 bekannt.

STAND DER TECHNIK

30 Um Kabel mit einem Leiterquerschnitt von einigen mm² bis einigen 100 mm², die aus einer mit einer Isolierung umgebenen Litze bestehen, anschlussfertig zu konfektionieren, werden üblicherweise Kontaktelemente in Form von

Kabelschuhen, Steckern, Buchsen oder dgl. mit den Kabelenden dadurch verbunden, dass die freigelegte Litze in eine am Kontaktelement angebrachte Presshülse eingeschoben und durch Zusammenpressen der Hülse mechanisch und elektrisch mit dem Kontaktelement verbunden werden. Damit durch das Verpressen eine dauerhafte und elektrisch einwandfreie Verbindung zwischen Presshülse und Litze entsteht, muss die Presshülse im Bezug auf den Litzenquerschnitt im Innen- und Aussendurchmesser richtig dimensioniert sein. Da die Presshülse wegen ihrer Funktion häufig aus einem anderen Material besteht als das Kontaktelement, ist sie durch eine stoffschlüssige Verbindungstechnik, meist Löten, mit dem Kontaktelement verbunden. Darüber hinaus muss die Presshülse richtig geglüht sein, um die für den Pressvorgang notwendigen Materialeigenschaften aufzuweisen. Weiterhin wird für das Verpressen der Presshülse mit der Litze ein spezielles Pressgesenk (Crimpzange, Crimpeinsatz etc.) benötigt, dass die richtige Geometrie aufweist und richtig dimensioniert ist.

15

20

10

5

Da die Kabelkonfektionierung mittels Presshülsen wegen der oben beschriebenen Umstände kompliziert und aufwändig ist und den Einsatz von Spezialwerkzeugen erfordert, die bei einer Konfektionierung vor Ort bereitgehalten werden müssen, besteht seit längerem der Wunsch, die Konfektionierung zu vereinfachen und ohne spezielle Werkzeuge zu ermöglichen. In der Vergangenheit sind darum bereits verschiedene Vorschläge gemacht worden, zur Konfektionierung von Kabeln axiale Klemmverschraubungen einzusetzen, die mit normalen Gabelschlüsseln betätigt werden können.

Aus der eingangs genannten US-A-3,560,909 ist ein Endverbinder für ein Kabel bekannt, bei dem am hinteren Ende eines Kontaktstiftes ein Gewindeabschnitt angeordnet ist, der in eine kegelförmige Spitze übergeht. Über das Ende des Kontaktstiftes kann eine Hülse mit einem entsprechenden Innengewinde so weit geschraubt werden, bis die Kegelspitze gegen den inneren Rand einer
 kreisrunden Öffnung im Boden der Hülse stösst. Bei der Konfektionierung wird die freigelegte Litze des Kabels ein Stück weit durch die Öffnung in die Hülse geschoben. Beim Aufschrauben der Hülse auf das Ende des Kontaktstiftes

3

werden die Einzeldrähte der Litze von der Kegelspitze nach aussen abgedrängt und zwischen der Kegelspitze und dem inneren Rand der Hülsenöffnung beklemmt (Fig. 5). Nachteilig ist bei dieser Art der Klemmung, dass sich der kantenartige Rand der Hülsenöffnung beim Anziehen der Verschraubung in die Einzeldrähte der Litze kerbend eindrückt und so die mechanische Festigkeit der Einzeldrähte verringert.

In der eingangs genannten US-A-5,487,679 ist ein ähnlicher elektrischer Verbinder beschrieben, bei dem anstelle einer Kegelspitze eine Spitze mit einer gerundeten ersten Kontur eingesetzt wird, die gegen die Innenwand der Hülse mit einer zweiten gerundeten Kontur drückt. Die Konturen sind so ausgebildet, dass der mittlere Öffnungswinkel der Spitze grösser ist, als der Öffnungswinkel der Hülse. Hierdurch ergibt sich ein sich verengender Klemmbereich für die Litze des anzuschliessenden Kabels. Die Spitze ist aus einem verformbaren Metall, so dass sich die Einzeldrähte der Litze beim Anziehen der Verbindung in die Spitze eindrücken. Diese Lösung hat den Nachteil, dass durch die abweichenden Konturen von Spitze und Hülse nur ein vergleichsweise kurzer Bereich zur Verfügung steht, in welchem der eigentliche Klemmkontakt stattfindet, und der mit dem Bereich der Eindrücke in der Spitze übereinstimmt. Nachteilig ist auch die plastische Verformung der Spitze durch die sich eindrückenden Einzeldrähte: Die plastische Verformung führt zum Abbau von Klemmkräften, so dass die Klemmverbindung leicht ihre Wirksamkeit verlieren kann. Darüber hinaus lässt sich wegen der bleibenden Verformungen der Spitze der Verbinder nur einmal oder höchstens wenige Male einsetzen.

25

30

5

10

15

20

In der ebenfalls eingangs genannten DE-U1-201 19 531 ist ein elektrisches Kontaktteil mit axialer Klemmverschraubung offenbart, bei dem entweder (Fig. 1) eine Kontaktspitze mit einer zu der US-A-5,487,679 Kontur – ähnlich wie in der US-A-3,560,909 - gegen die Innenkante einer Hülsenöffnung gepresst wird und damit die Einzeldrähte der Kabellitze einkerbt, oder (Fig. 2) eine kegelförmige Spitze durch eine Hülsenöffnung mit gerundeter Randkontur mit Spiel hindurchbewegt werden kann. In der letztgenannten Ausführungsform werden die

Einzeldrähte der Litze zwischen der Spitze und dem Rand der Hülsenöffnung reibend gequetscht, was wiederum zu einer mechanischen Schwächung der Einzeldrähte führt.

Schliesslich sind aus der EP-B1-0 875 961 (Fig. 1) sogenannte
Axialschraubklemmen bekannt, bei denen ein in ein hohlzylindrisches Gehäuse
einschraubbares Klemmelement mit einer kegelförmigen Spitze gegen eine im
Inneren des Gehäuses angeordnete Klemmkontur geschraubt werden kann. Da
hier das Klemmelement als separates Teil ohne stoffschlüssige Verbindung zur
Kontaktseite ausgebildet ist, ergibt sich eine vor allem bei hohen Strömen
ungünstige Stromverteilung. Darüber hinaus ist die von innen zu bedienende
Verschraubung kompliziert in der Handhabung und verhindert beispielsweise ein
einfaches Nachziehen der Klemmverschraubung.

15

20

25

30

DARSTELLUNG DER ERFINDUNG

Es ist daher Aufgabe der Erfindung, ein Kabelanschlusssystem zu schaffen, welches die Nachteile bekannter Systeme vermeidet und sich insbesondere durch einen dauerhaften guten elektrischen Kontakt und eine hohe mechanische Festigkeit der Verbindung sowie durch eine einfache Handhabung ohne Spezialwerkzeuge auszeichnet.

Die Aufgabe wird durch die Gesamtheit der Merkmale des Anspruchs 1 gelöst. Der Kern der Erfindung besteht darin, dass das Klemmelement als Klemmkegel ausgebildet ist, dass die Klemmkontur einen Abschnitt umfasst, in welchem die Begrenzungsfläche näherungsweise parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels verläuft, und dass die lichte Weite der Klemmhülse im Bereich der Klemmkontur kleiner ist als der maximale Aussendurchmesser des Klemmkegels. Durch die besondere Ausbildung der Klemmzone wird eine schonende grossflächige Klemmung der Litze bewirkt, die sich durch eine hohe mechanische Klemm- und Haltekraft auszeichnet, eine grosse elektrische Kontaktfläche zur

Stromübertragung bereitstellt und Kerbwirkungen auf die Litze und die damit einhergehenden Beschädigungen sicher vermeidet. Die Begrenzungsfläche der Klemmkontur im ersten Abschnitt kann dabei wahlweise parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels verlaufen oder, wenn mechanische fein- und feinstdrähtige Leiter besonders schonend beklemmt werden sollen, eine leichte (konvexe) Rundung aufweisen, die im Mittel in etwa parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels verläuft.

5

10

15

20

25

Eine bevorzugte Ausgestaltung des erfindungsgemässen Kabelanschlusssystems zeichnet sich dadurch aus, dass auf der dem Kabel abgewandten Seite des Klemmkegels ein Gewindebereich zum Aufschrauben der Klemmhülse angeordnet ist, und dass zwischen dem Gewindebereich und dem Klemmkegel ein erster Einstich zur Aufnahme der Litze vorgesehen ist. Hierdurch wird auf einfache Weise vermieden, dass die Litze beim Montieren des Anschlusses in den Gewindebereich vordringt und dort die Verschraubung von Kontaktkörper und Klemmhülse behindert.

Eine andere bevorzugte Ausgestaltung des Kabelanschlusssystems nach der Erfindung ist dadurch gekennzeichnet, dass in der Klemmhülse wenigstens ein Sichtloch vorgesehen ist, durch welches das Einschieben der Litze in die Klemmzone zwischen Klemmkegel und Klemmkontur optisch kontrollierbar ist. Auf diese Weise kann ohne besonderen Aufwand sichergestellt werden, dass die Litze des anzuschliessenden Kabels in ordnungsgemässer Weise in die Klemmzone eingebracht bzw. eingeführt wird und so eine stabile und funktionssichere Verschraubung ermöglicht wird. Besonders leicht wird die optische Kontrolle trotz unterschiedlicher Drehstellung der Klemmhülse, wenn in der Klemmhülse zwei gegenüberliegende Sichtlöcher vorgesehen sind.

Damit die Klemmzone optimal auf das Einführen der Litze vorbereitet werden kann, ist es von Vorteil, wenn gemäss einer anderen Ausgestaltung der Erfindung auf der dem Kabel abgewandten Seite des Klemmkegels ein Markierungseinstich angeordnet ist, bis zu welchem die Klemmhülse auf den Kontaktkörper

aufgeschraubt werden muss, bevor die Litze des Kabels in die Klemmzone zwischen Klemmkegel und Klemmkontur eingeschoben wird. Anstelle des Markierungsstiches können aber auch andere Markierungsmittel mit gleicher Wirkung vorgesehen werden.

5

Weitere Ausführungsformen ergeben sich aus den abhängigen Ansprüchen.

KURZE ERLÄUTERUNG DER FIGUREN

10

Die Erfindung soll nachfolgend anhand von Ausführungsbeispielen im Zusammenhang mit der Zeichnung näher erläutert werden. Es zeigen

Fig. 1 in einer teilweise längsgeschnittenen Darstellung ein für einen

Leiterquerschnitt von 50-70 mm² ausgelegtes erstes

Ausführungsbeispiel eines Kabelanschlusssystems nach der

Erfindung, bei welchem die Kontaktseite als Buchse ausgebildet ist;

- 20 Fig. 2 in einer perspektivischen Seitenansicht das Kabelanschlusssystem aus Fig. 1:
- Fig. 3 im Längsschnitt ein zu Fig. 1 vergleichbares Ausführungsbeispiel des erfindungsgemässen Kabelanschlusssystems während der

 Konfektionierung; die Klemmhülse ist bis zu einem Markierungseinstich aufgeschraubt, damit die Litze des anzuschliessenden Kabels auf optimale Weise in die Klemmverschraubung eingeschoben werden kann;
- 30 Fig. 4 ein Ausführungsbeispiel der Erfindung für Leitungsquerschnitte von 25-35 mm², bei welchem die Kontaktseite als Stecker ausgebildet ist;

Fig. 5 ein Ausführungsbeispiel der Erfindung für Leitungsquerschnitte von 25-35 mm², bei welchem die Kontaktseite als Buchse ausgebildet ist; und

5

Fig. 6 ein zu Fig. 3 vergleichbares Ausführungsbeispiel, bei dem die Klemmkontur für mechanisch empfindliche fein- und feinstdrähtige Leiter einen dem Klemmkegel gegenüberliegenden, gerundeten Abschnitt aufweist.

10

15

20

25

WEGE ZUR AUSFÜHRUNG DER ERFINDUNG

In Fig. 1 ist in einer teilweise längsgeschnittenen Darstellung ein für einen Leiterquerschnitt von 50-70 mm² ausgelegtes erstes Ausführungsbeispiel eines Kabelanschlusssystems nach der Erfindung, bei welchem die Kontaktseite als Buchse ausgebildet ist. Es sei jedoch an dieser Stelle ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die erfindungsgemässe Lösung bis zu den grössten am Markt erhältlichen Leiterquerschnitten anwendbar ist. Fig. 2 zeigt eine perspektivische Seitenansicht. Das Kabelanschlusssystem der Fig. 1 bzw. 2 umfasst eine Buchse 10 mit einem sich entlang einer Achse 33 (Fig. 3) erstreckenden, im wesentlichen zylindrischen Buchsenkörper 11. Der Buchsenkörper 11 weist am linken Ende eine Bohrung zur Aufnahme eines (nicht gezeigten) Steckerstiftes auf, in der zur definierten Kontaktgabe eine ringförmige Kontaktlamelle 12 angeordnet ist. Am Ende der Bohrung zur Aufnahme des Steckerstiftes ist mittels einer eingeschraubten Lochmutter 14 ein Federbolzen 13 gehalten, der gegen den Druck einer Druckfeder 15 zurückgeschoben werden kann. Auf der Höhe der Lochmutter 14 ist auf dem Buchsenkörper 11 aussen zur Abdichtung der Steckverbindung ein O-Ring 16 angeordnet.

30

Am rechten Ende des Buchsenkörpers 11 schliesst sich ein mit einem Aussengewinde versehener Gewindebereich 18 an, der sich bis zu einem ersten

8

Einstich 19 erstreckt. Hinter dem ersten Einstich 19 geht der Buchsenkörper 11 in einen Klemmkegel 21 über, der zum Ende hin spitz zuläuft. In der Mitte des Gewindebereiches 18 ist ein zweiter Einstich 27 vorgesehen, der als Markierungseinstich verwendet wird. Auf das mit dem Gewindebereich 18 und dem Klemmkegel 21 versehene Ende des Buchsenkörpers 11 ist eine 5 Klemmhülse 23 aufschraubbar. Die Klemmhülse 23 hat am einen Ende ein zum Gewindebereich 18 passendes Innengewinde. Am anderen Ende ist auf der Innenseite eine Klemmkontur 20 angeformt. Die Klemmkontur 20 hat gemäss Fig. 3 einen ersten, sich kegelförmig verjüngenden Abschnitt 20a, an den sich ein zweiter Abschnitt 20b mit konstantem Innendurchmesser anschliesst. Der 10 Öffnungswinkel des ersten Abschnitts 20a ist gleich dem Kegelwinkel des Klemmkegels 21, so dass die Flächen beider Elemente parallel verlaufen. Die Klemmhülse 23 hat eine trichterförmige Öffnung 22, durch welche die Litze 29 eines Kabels 30 eingeführt werden kann (Fig. 3). Auf der Aussenseite des Buchsenkörpers 11 und der Klemmhülse 23 ist jeweils eine Schlüsselweite 17 15 bzw. 25 (17' in Fig. 4, 5) angefräst, so dass die Klemmverbindung 26 aus Klemmhülse 23 und Klemmkegel 21 mittels Gabelschlüsseln bzw. unter Zuhilfenahme eines Drehmomentschlüssels auf einfache Weise definiert angezogen werden kann. Im Mittelbereich der Klemmhülse sind zwei 20 gegenüberliegende Sichtlöcher 24 vorgesehen, durch die hindurch das Einschieben der Litze 29 beim Konfektionierungsvorgang beobachtet und optisch kontrolliert werden kann. Buchsenkörper 11 und Klemmhülse 23 bestehen vorzugsweise aus Messing und sind galvanisch versilbert. Der Innendurchmesser des zweiten Abschnitts 20b der Klemmkontur 20 beträgt – wenn die Buchse 10 für Literquerschnitte von 50-70 mm² ausgelegt ist – etwa 12 mm. 25

In Fig. 3 ist in einer Art Momentaufnahme ein Schritt bei der mehrere Schritte umfassenden Konfektionierung dargestellt. Zur Konfektionierung wird zunächst am Ende des Kabels 30 über eine vorgegebene Länge durch Entfernen der Isolierung die Litze 29 freigelegt. Dann wird die Klemmverschraubung für die Aufnahme der Litze 29 dadurch vorbereitet, dass die Klemmhülse 23 bis zum Markierungseinstich 27 auf den Kontaktkörper 28 aufgeschraubt wird, wie dies in

9

Fig. 3 dargestellt ist. Befindet sich die Klemmhülse 23 in der vorgeschriebenen Position wird die Litze 29 entlang der Achse 33 durch die trichterförmige Öffnung 22 in der Klemmhülse 23 eingeführt und soweit eingeschoben, dass die Einzeldrähte durch die Sichtlöcher 24 gut sichtbar sind (Fig. 3). Wird die Klemmhülse nun weiter aufgeschraubt, werden die zwischen der Klemmkontur 20 und dem Klemmkegel 21 befindlichen Einzeldrähte der Litze mitgenommen und bleiben – wen die Verschraubung ordnungsgemäss verläuft – in den Sichtlöchern 24 sichtbar. Im letzten Stadium der Verschraubung werden die Enden der Einzeldrähte von dem Einstich 19 aufgenommen. Der Einstich 19 stellt ausreichend Platz zur Verfügung, damit die Einzeldrähte nicht in den Gewindebereich 18 eindringen und dort den Verschraubungsvorgang behindern.

Die Verschraubung erfolgt vorzugsweise mittels eines Drehmomentschlüssels, der an der Schlüsselweite 17 bzw. 17' angesetzt wird. Gekontert wird mit einem

Gabelschlüssel an der Schlüsselweite 25. Die parallele Ausrichtung der Klemmflächen des Klemmkegels 21 und des Abschnitts 20a der Klemmkontur im Zusammenhang mit den Durchmesserverhältnissen (lichte Weite w der Klemmkontur 20 kleiner als der maximale Aussendurchmesser des Klemmkegels 21) sorgt dafür, dass die Einzeldrähte der Litze 29 über eine grosse Fläche gleichmässig belastet werden. Dadurch wird einerseits eine hohe Haltekraft erreicht; andererseits werden Beschädigungen der Einzeldrähte sicher vermieden. Zusätzlich können die Kanten des Abschnitts 20a abgerundet werden, um auch dort jede Kerbwirkung auszuschliessen.

In den Fig. 4 und 5 sind zwei beispielhafte Klemmverschraubungen für kleinere Leiterquerschnitte (25-35 mm²) wiedergegeben, die im Klemmbereich in gleicher Weise aufgebaut sind, wie das Ausführungsbeispiel aus Fig. 1. Beim Beispiel der Fig. 4 ist der Kontaktkörper als Stecker 31 ausgebildet. Beim Beispiel der Fig. 5 ist der Kontaktkörper als Buchse 32 ausgeführt, die im Inneren mit einer ringförmigen Kontaktlamelle 33 bekannter Bauart ausgestattet ist.

PCT/CH2004/000355

Sollen insbesondere Kabel mit mechanisch empfindlichen fein- und feinstdrähtigen Leitern angeschlossen werden, empfiehlt es sich, ein Kabelanschlusssystem gemäss Fig. 6 zu verwenden. Bei der in Fig. 6 gezeigten Ausführungsform der Erfindung wird in der Klemmhülse 23 eine Klemmkontur 20' eingesetzt, die wiederum zwei Abschnitte 20a' und 20b' umfasst. Der zweite Abschnitt 20b' entspricht dem Abschnitt 20b aus Fig. 3. Der erste Abschnitt 20a' hat eine leicht (konvex) abgerundete Kontur, die im Mittel annähernd parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels 21 verläuft. Durch die leichte Rundung wird eine gegenüber einer Kante "weiche" und grossflächige Klemmung erreicht, die sich speziell für empfindliche Einzeldrähte der Litze 29 eignet. Besonders günstig ist in dieser Hinsicht auch der kantenlose Übergang zwischen dem ersten Abschnitt 20a' und dem zweiten Abschnitt 20b'.

Insgesamt ergibt sich mit der Erfindung ein Kabelanschlusssystem, welches sich dadurch auszeichnet, dass

- kein Spezialwerkzeug erforderlich ist,
- die Verschraubung wieder gelöst werden kann, d.h., die Klemmverschraubung wiederverwendet werden kann,
- es bis zu den grössten am Markt erhältlichen Leiterquerschnitten anwendbar ist,
- es einfach zu handhaben ist, und
- es zeit- und damit kostensparend eingesetzt werden kann.

BEZUGSZEICHENLISTE

5

10

25		
	10	Buchse
	11	Buchsenkörper
	12,33	Kontaktlamelle
	13	Federbolzen
30	14	Lochmutter
	15	Druckfeder
	16	O-Ring

	17,17',25	Schlüsselweite
	18	Gewindebereich
	19	Einstich
	20,20'	Klemmkontur
5	20a,20b	Abschnitt (Klemmkontur)
	20a',20b'	Abschnitt (Klemmkontur)
	21	Klemmkegel
	22	Öffnung (trichterförmig)
	23	Klemmhülse
10	24	Sichtloch
	26	Klemmverschraubung
	27	Markierungseinstich
	28	Kontaktkörper
	29	Litze
15	30	Kabel
	31	Stecker
	32	Buchse
	33	Achse
	w	lichte Weite (Klemmkontur)
20		

PATENTANSPRÜCHE

 Kabelanschlusssystem, umfassend einen Kontaktkörper (11, 28, 31, 32), welcher an einer Kabelanschlussseite erste Mittel (18,..,27) zum Herstellen einer 5 lösbaren elektrischen und mechanischen Verbindung mit dem Ende eines Kabels (30) aufweist, und an einer Kontaktseite zur Vermittlung eines elektrischen Kontaktes, insbesondere eines Steckkontaktes, ausgebildet ist, wobei die ersten Mittel ein am Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) angeformtes, sich entlang einer Achse 10 (33) zum Kabelende hin verjüngendes, im wesentlichen rotationssymmetrisches, zentrales Klemmelement (21) sowie eine das Klemmelement (21) konzentrisch umgebende Klemmhülse (23) umfassen, welche mit dem Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) in Achsrichtung verschraubbar ist und eine innenliegende, im wesentlichen rotationssymmetrische Klemmkontur (20; 20a, 20b; 20'; 20a', 20b') aufweist, derart, dass beim Verschrauben der Klemmhülse (23) und des Klemmelements 15 (21) eine in den Zwischenraum zwischen Klemmelement (21) und der Klemmkontur (20; 20a, 20b; 20', 20a', 20b') eingeführte Litze (29) eines anzuschliessenden Kabels (30) beklemmt wird, dadurch gekennzeichnet, dass das Klemmelement als Klemmkegel (21) ausgebildet ist, dass die Klemmkontur 20 (20, 20') einen ersten die Abschnitt (20a, 20a') umfasst, in welchem die Begrenzungsfläche der Klemmkontur (20, 20') näherungsweise parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels (21) verläuft, und dass die lichte Weite (w) der Klemmhülse (23) im Bereich der Klemmkontur (20, 20') kleiner ist als der maximale Aussendurchmesser des Klemmkegels (21).

25

2. Kabelanschlusssystem nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Begrenzungsfläche der Klemmkontur (20) im ersten Abschnitt (20a) parallel zur Kegelfläche des Klemmkegels (21) verläuft.

30

3. Kabelanschlusssystem nach Anspruch 1, dass die Begrenzungsfläche der Klemmkontur (20') im ersten Abschnitt (20a') eine leichte Rundung aufweist.

5

- 4. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass auf der dem Kabel (30) abgewandten Seite des Klemmkegels (21) ein Gewindebereich (18) zum Aufschrauben der Klemmhülse (23) angeordnet ist, und dass zwischen dem Gewindebereich (18) und dem Klemmkegel (21) ein erster Einstich (19) zur Aufnahme der Litze (29) vorgesehen ist.
- 5. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, dass in der Klemmhülse (23) wenigstens ein Sichtloch (24) vorgesehen ist, durch welches das Einschieben der Litze (29) in die Klemmzone zwischen Klemmkegel (21) und Klemmkontur (20, 20') optisch kontrollierbar ist.
- 6. Kabelanschlusssystem nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass in der Klemmhülse (23) zwei gegenüberliegende Sichtlöcher (24) vorgesehen sind.
 - 7. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass auf der dem Kabel (30) abgewandten Seite des Klemmkegels (21) ein Markierungseinstich (27) angeordnet ist, bis zu welchem die Klemmhülse (23) auf den Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) aufgeschraubt werden muss, bevor die Litze (29) des Kabels (30) in die Klemmzone zwischen Klemmkegel (21) und Klemmkontur (20, 20') eingeschoben wird.
- 8. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 7, dadurch gekennzeichnet, dass am Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) und an der Klemmhülse (23) Schlüsselweiten (17, 17', 25) zum Anziehen der Verschraubung mit einem definierten Drehmoment vorgesehen sind.
- 9. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, dass der Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) und die Klemmhülse (23) aus Metall hergestellt sind.

14

10. Kabelanschlusssystem nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, dass der Kontaktkörper (11, 28, 31, 32) und die Klemmhülse (23) aus Messing hergestellt und an der Oberfläche galvanisch versilbert sind.

5

10

11. Kabelanschlusssystem nach einem der Ansprüche 1 bis 10, dadurch gekennzeichnet, dass der Kontaktkörper an der Kontaktseite als Buchse (10, 32) oder als Stecker (31) ausgebildet ist.







